

- 319 -

**L' Epingle
Rismadel**

Du secours ! ... on veut que je fasse
un rismadel sur la pointe d'une épingle.

oui, avec une goutte de vin blanc,
jusqu'à la moitié de mon verre,
sur la pointe de l'Epingle je ferais
un rismadel aussi long qu'un anneau.
mais déjà j'ai bu mon vin blanc,
déjà mon rismadel est commencé.

vous tous qui faites des Epingles,
vous qui les rangez par couches;
vous tous qui dans les foires et les pardons
portez, vendez ou achetez des Epingles,
venez à mon secours ! ... on demande que je fasse
un Rismadel sur la pointe d'une Epingle.

voyagez dans tous les pays,
partout vous verrez des Epingles;
Epingles d'or, Epingles d'argent,
Epingles à clef richement colorées,
grandes Epingles, petites Epingles,
Epingles noires et épingles jaunes.

En toute condition et en tout temps
l'Epingle est nécessaire :
La Marquise, la Reine ne peuvent s'en passer,
aussi bien que la pauvre femme du Laboureur.
la nuit comme le jour,
dans la vieillesse, comme dans la jeunesse, l'épingle est indispensable.

quand Jeannédik se pare pour la danse,
Elle commence par chercher ses Epingles;
Elle en met trois dans sa coiffe,
trois dans son mouchoir :
mais dans sa bavette elle met
Epingles, épingles sans compter.

souvent tout le travail de l'homme
dépend d'une Epingle :
si vous avez une épine dans la main,
vous êtes impatient d'en être délivré :
mais comment l'arracher ?
si non avec la pointe d'une Epingle.

Votre pipe est chargée, vous voulez l'allumer,
mais elle résiste, et vous voilà dans l'embaras :

- 320 -

**L' Epingle
(suite)**

si votre Pipe ne donne de vent,
c'est en vain que vous aspirez;
qu'est-ce qui vous tirera d'Embarras ?
si non la pointe d'une Epingle.

un charretier montant une côte
ou embourbé dans un mauvais chemin
Comment fera-t-il avancer
ses chevaux ou ses boeufs,
et qu'appellera-t-il à son secours ?
si ce n'est la pointe d'une Epingle.

hier je vis un enfant
cherchant à manger des bigorno :
Enfant regarde; prends une Epingle
et ensuite fais comme ce-ci (*sic*).
hola ! dit l'enfant joyeux,
vive la pointe de votre Epingle !

ne cherchez point de tambours
pour réveiller de jeunes gars
ou des écoliers endormis;
mais voici le vrai moyen.
plantez tout doucement dans leurs fesses
la pointe, la pointe d'une Epingle.

un homme allant à la pêche
dédaignerait de s'armer
d'un fusil ou d'un sabre :
que cherchera donc notre homme ?
tout simplement un ver ou une mouche
qu'il mettra sur la pointe d'une Epingle.

parfois (souvent) si les hommes conservent
leur vie et leurs biens
ils en sont redevables
à la pointe d'une Epingle,
et en voici la preuve.
Vive la pointe de mon Epingle !

un homme attaqué la nuit dans sa maison
saisit vite un pistolet.
chat ! ... l'ouverture est bouchée;
il faut donc y remédier
et jamais le coup ne partira
s'il n'a recours à la pointe d'une Epingle.

- 321 -

**L' Epingle
(suite)**

mais quand il a trouvé une Epingle,
quand il a fait disparaître l'obstacle,
il s'avance hardiment, et tire ...
les voleurs fuient saisis d'épouvante.
sa vie et ses biens,
il doit donc tout à la pointe d'une Epingle.

c'est pourquoi on ne voit ni gendarme,
ni fusillier (*sic*), ni canonnier
qui n'ait une Epingle
attachée par une chaîne à son habit,
et une armée de cent mille hommes
demande cent mille Epingles.

L'aiguille est Demoiselle,
issue de haute lignée :
elle voudrait même faire croire
qu'elle tient de près aux Bourbons,
et cependant elle est obligée de recourir
à la pointe de l'Epingle.

Le laboureur, le riche,
le pauvre artisan,
le Général aux combats,
le Roi à la tête de ses Etats,
tous sont toujours occupés
à tirer leur Epingle du jeu.

un artisan fera une charrette,
une herse et une charrue;
mais pour faire une Epingle
il faut trois hommes :
bien des gens mangent du pain
qui ne savent pas ce-ci (*sic*).

Le premier donne la longueur de l'Epingle,
la fait (rend) droite et la polit,
le second lui fait une couronne
autour de la tête avec du fil de laiton;
un troisième sur une meule
aiguise la pointe de l'Epingle.

C'est ainsi que je passais mon temps
à rimer sur l'Epingle.
elle a une pointe, il est vrai, mon épingle,
mais elle ne piquera jamais personne.
vive donc, vive à jamais
vive la pointe de mon épingle !
fin.